





STELLENBOSCH.

Uit de Hand te Koop tot op 10 April aanst.

Een der Prachtigste en Vruchtbaarste Plaatsen in het Distrikt en Nabijheid van STELLENBOSCH

DE Gebouwen zijn in Superbe Orde, onlangs geheel vernieuwd onder Gegalvaniseerde IJzeren daken.

De plaats heeft volop loopende water het geheel jaar door, heeft uitstekende wijngaarden, is beplant met circa 700 Vruchtboomen in soorten, ook uitgestrekte Zaailand en Tuin- gronden, en is zeer geschikt voor eene Melkerij groot circa 400 morgen.

Deze biedt eene zeer schoone gelegenheid aan voor iemand die zich aan eene "All Round" Boerderij wenscht te weiden, en tevens zijn geld volij wenscht te beleggen.

Kom, zie, en oordeel voor uzelf. Doe aanzoek bij den ondergeteekende.

P. J. BOSMAN, P. W. ZN., Afslager.

Stellenbosch, 12 Maart 1894. Kaapsche Afdelingsraad.

Weg-Belasting betaalbaar op den vrijdag 1 Mei 1894, voor de Kaapsche Afdeling volgens Wet No. 40 van 1889.

KENNISGEVING geschiedt hiernede dat de Raad dezen dag op alle personen daaraan onderhevig een belasting opgelegd heeft van (1d) een penny is het pond op de waarde van Vastgoed in de Kaapsche Afdeling: 2 voor Hoofdwegen en 3 voor Afdelingswegen en andere doeleinden. Deze belasting zal vervallen en betaalbaar zijn aan dit kantoor op Dinsdag, 1 Mei aanstaande.

Op last, C. LIND, Secretaris.

Kantoor van den Afdelingsraad, No. 12 Weststrat, Kaapstad, 27 Maart 1894.

LOST TRANSFER.

NOTICE is hereby given that the Undersigned intends to apply for a certified Copy of a Deed of Transfer, made on the 19th July 1881, by WILLIAM FREDERICK STAMMER and JOHN ROBERT ROSS, as Joint Trustees of the Insolvent Estate of JOHN FULLER, in favor of JOHN FULLER, whereby certain piece of perpetual quitrent land with buildings thereon, being portion of the farm Groontfontein, division of Prince Albert, measuring 5046 morgen and 165 square rods, was conveyed, and all persons claiming to have any objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, in Cape Town, within fourteen days from the publication of this Notice.

CHAS. C. DE VILLIERS, Attorney for Trustee Ins. Est. JOHN FULLER.

Algemeene Poedel en Weeskamer.

In den Boedel van wijlen WILLIAM TURNER van Durbanville.

LAATSTE KENNISGEVING AAN SCHULDENAARS.

KENNISGEVING geschiedt hiernede dat tenzij alle gelden aan bovengenoemde Boedel verschuldigd betaald zijn aan den eersten ondergeteekende ten kantore van de heeren GEBROEDERS KING, Durbanville voor den 15 April e.k. gerechtelijke stappen genomen zullen worden voor het verkrijgen derzelve.

JOHN KING, Eerste-tenen in W. A. CUREY, van W. TURNER

Gedrukt bij Kameel, 106 Adelaide Street, Kaapstad, 20 Maart 1894.

JONGENS PUBLIEKE SCHOOL WORCESTER.

APPLICATIES zullen ontvangen worden voor de betrekking van Tweede Assistent Onderwijzer tot 16 April 1894 middags om 12 uur. Koppen van certificaten en Getuigschriften moeten ingezonden worden Kennis van Hollandsch zal eene aanbeveling zijn. Salaris £120 per jaar. De betrekking kan vacantie worden na de 1ste vacante.

Op last, CHAS. HOME JR., Secretaris.

Worcester, 27 Maart 1894.



Belangrijke Verkoop van VAST- EN LOSGOED, TE WORCESTER.

In den Boedel van wijlen Mejuf. MARTHA ELIZABETH LE ROUX, geb. RETIEF, en nagelaten Echtgenoot JAN CHRISTIAAN LE ROUX.

DE ONDERGETEKENDE ZAL Op Donderdag, 12 April aanst., 'S MORGENS TEN 10 UUR,

PUBLIEK LATEN VERKOOPEN.

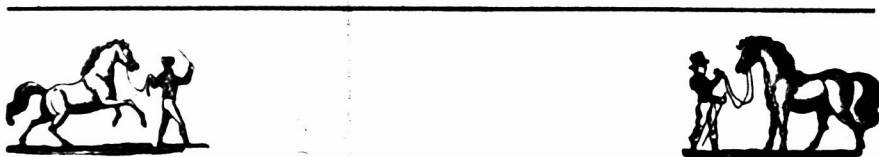
I. VASTGOED: Het fraaie Eigendom, gelegen op den Hoek van Trappes- en Tulbagh-Straten, zijnde Erven Nos 2 en 3 in Blok D metende tezamen 1 Morgen, 200 Roeden, beplant met Wijngaard en Vruchtboomen van de beste soorten. De Gebouwen bestaan uit Woonhuis, Kelder, Stal, Wagenhuis, benevens verschillende Buitenvertrekken.

II. LOSGOED: 10 Aanteelbeesten, 14 Bokken.

III. IN DEN Kelder, enz.: Balies, Leggers, Halfamen, Kleimere Vaten, Emmers, Trechter, Manden, Zakken, Graven, Zagen, Bijlen, en eene groote verscheidenheid van andere Artikelen.

IV. HUISRAAD: Het gewone Assortiment Voorkamer, Eetkamer en Slaapkamer Meubelen, zoals Sofas, Tafels, Stoelen, Bedden, Kleeder- Kasten, Spiegels, enz., enz. Keukengereedschap, Broekwaren, enz., enz. VOORTS: 5 Aandeelen in de Worcester Commerciale Bank.

J. C. LE ROUX, Executeur Testamentair. J. J. THERON, Afslager. Worcester, 12 Maart 1894.



Malmesbury Executeurskamer en Voogdij- en Brand-Assurantie Maatschappij.

In den Insolventen Boedel van JACOBUS FRANCOIS BOONZAAIER.

DE ONDERGETEKENDE ZAL TE DARLING, Op WOENSDAG, 11 APRIL a.s.

PUBLIEK DOEN VERKOOPEN: 2 Wagens, 1 Open Kar, 1 Paard, 10 Ossen, 1 Koe en Kalf, 1 Bul, 22 Schapen, 1 Zadel en Toom.

Huisraad waaronder eene Piano, en wat verder zal aangeboden worden.

B. WETHMAR, Eenig Curator. De Heeren J. W. Moorrees Jr. & Co., Afslagers.

NU ZIJN WE GEREED MET 54 KISTEN WINTER GOEDEREN, PER S.S. "NORHAM CASTLE,"

Kisten met Overjassen, Drie-Kwart Capes, Kleedingstoffen, Sergie-Kostumen, Sergie-Baatjes, Ochtend Wrappers, Kombaarzen, Flanelen, al het laatste in Dames Kleederen en Modewaren, geschikt voor het Seizoen.

KLEERMAGERIJ. Buiten-clienten behooren te schrijven voor monsters van onze Nicuwe Kleedingstoffen en Zelfmaatnemings Vormen.

A. HILLIARD, Onder den Ouden Denneboom, Kerkplein.

Thans aan 't Ontpakken! Thans aan 't Ontpakken!

VAN 47 KISTEN EX "NORHAM CASTLE."

BEVATTENDE Mans, Jongens, en Kinderen Winter-Kleederen, Ulsters, Overjassen, Regenjassen, Dikke Tweed Pakken, Dikke Tweed Baatjes, Dikke Tweed Broeken, Flanelen Hemden, Flanelen Vesten, en Onderbroeken. Lammereen-wol Ondrbroeken, Cardigen Baatjes, Wollen en Zijden Mofen, Wollen sokken en Kousen, Blauwe Jerseys, Blauwe Franklins, enz., enz. Klienten behooren vroegtijdig te komen, en Minstens 15 procent uit te sparen door hunne WINTER GOEDEREN te koopn bij

A. HILLIARD, ONDER DEN OUDEN DENNEBOOM, KERKPLEIN.

NED. GEF. KERK BAZAAR.

DE Jaarlijkse Bazaar ter Stijving der Fondsen van de Ned. Geref. Kerk. Kaapstad zal gehouden worden op

VRIJDAG, 13 APRIL a.s., IN DEN

MASONIC HALL, ST. JANS STRAAT.

Open val 10.30 v.m. tot 6 n.m., en van 7 n.m. tot 10 n.m.

TWEDE BELANGRIJKE Publieke Verkoop van ZEER

KOSTBARE ERVEN, OP HET EIGENDOM "MOSSSEL RIVIER," Annex de Fraaie Zeebadplaats "HERMANUSPIETERSFONTEIN,"

DE Ondergeteekende zal eene tweede Verkoop van Erven doen houden te "Mossel Rivier" voormeld Op Zaterdag, 7 April 1894,

Als wanneer aangeboden zullen worden 160 Fraaie Erven, gemeten al langs de Kust op "Mossel Rivier." Al deze Erven zijn zeer aangenaam gelegen en degenen die fraaie Erven op deze beroemde Zeebadplaats hebben willen, komen nu en koopn ze. Er zijn in 't geheel 250 Erven waarvan eene groote gedeelte reeds verkocht zijn, zodat men verwachten kan dat hier met den tijd eene fraaie dorp gesticht zal worden. Het is dus zeker dat deze Erven gedurig eene opgang in prijzen zullen maken en degenen die de Erven nu koopn kunnen er van verzekerd zijn dat indien zij de Erven even met het oogmerk op speculatie koopn, zij later een goed profijt er uit zullen maken. KOM DUS EN KOOP.

Zegt het Voort! Zegt het Voort! AGNES M. STROUD. Kleyn & Cluver, Afslagers. Caledon, 14 Maart 1894.

BELANGRIJKE Publieke Verkoop van EEN DER KOSTBAARSTE PLAATSEN IN HET DISTRIKT CALEDON, OOK

Levende Have, enz., DE Ondergeteekende al zijnen tijd op zijnen plaats "De Rust," noodig hebbende zal publiek doen verkoopen ter zijner plaatse

DROGAST RIVIER, Op Vrijdag, 6 April 1894,

Zijne alombekende en uitstekende Plaats "Drogast Rivier," ook bekend als "Graauwe Heuvel," gelegen in het Veldkornetschap "Onder aan Rivier Zonder-End," in de Afdeling Caledon, groot 1206 morgen en 115 kwadrant roeden, Van die Plaats kan met het volste vertrouwen gezegd worden dat zij een der beste Zaa en Vee Plaatsen in het Distrikt Caledon is. Dit wordt niet slechts gezegd om de Plaats op te vijzelen, maar is een "Werkelijk-feit." Het is overal bekend dat het weiveld uitstekend is voor eenig soort Vee, dat de Lande-rijen prachtig en goed zijn dat er volop Gebouwen zijn, als fraaie groote Woonhuis, benevens alle de andere vereischte Gebouwen op eene goede Boerenplaats.

Personen dus die naar eene Eerste-Klasse Boeren-plaats uitzien komen en koopn "Drogast Rivier."

VERDER: 530 Zeer Fraaie Eerste-klasse Merino Oeien, allen bij den Ram geweest 15 do. Varken 1 do. Paarden Bok-Wagen met breek 1 do. Afslaan Tent-Kar 1 do. Paar Karpaarden, enz., enz.

En wat verder ten dage der verkoopn zullen worden aangeboden. Zegt het Voort! Zegt het Voort! HUGH PHILIP. Kleyn & Cluver, Afslagers. Caledon, 14 Maart 1894.

PUBLIEKE VERKOOPING DE Ondergeteekende zal publiek doen verkoopen ten dorpe

CALEDON, Op Zaterdag, 14 April 1894,

34 Eerste-klasse Ruin (Paarden, 42 do. Merrie do. 10 do. Ezels, 16 do. Slacht-Ossen,

Deze Paarden, Ezels en Slacht-Ossen zijn allen in eerste-klasse conditie, en de aandacht van koopers waardig.

JAN. J. LE ROUX, KLEYN & CLUVER, Afslagers. Caledon, 18 Maart 1894.

PIKETBERG.

PUBLIEKE VERKOOPING TE KLIPFONTEIN, OP DINSDAG, 17 APRIL.

DE Ondergeteekende gelast door den Wel.Ed. heer WILLEM GROBELAAR die zijne Boerderij gaat opgeven om stil te leven zal Publiek Verkoopen:

300 Slacht- en Aanteel-Schapen, 250 do. Bokken, 20 Fraaie Trek-Ossen, 1 do. Bul, 30 do. Aanteel-Beesten, 2 do. Gevoerde Ossen, 2 do. Hans Schapen, 21 do. Varkens, 4 do. Gevoerde Varkens, 12 do. Ezels.

1 Kar, 3 Bokwagens, 4 Paar Achter-Tuigen, 2 Span Voor-Tuigen, 1 Span Jukken, Riemen en Stroppen, 1 lot Ploeg-Tuigen, 1 lot Pikken, Graven en Schoppen, 1 Snij Machine, 1 lot Zwingels met Trek-Touwen, 2 Koggen, 1 Slijpsteen, 2 Geweer. 5 Ploegen, 1 Zeeppot, 4 Zeisen, 1 Lot Zweepstokken, 1 lot Zakken, 1 lot Vaten, 1 Extra Kajatenhout Balie.

HUISRAAD: Zoals Tafels, Stoelen, Ledekanten, Kasten, Potten en Pannen, en een Fraaie Huisklok.

P. J. RETIEF, Afslager. Vendu-Kantoor, Piketberg, 15 Maart 1894.

PUBLIEKE VERKOOPING TE FRASERBURG.

DE heer JOHN BONSAAL BOWMER, woonschtig te Springfontein, in het distrikt van Fraserburg, besloten hebbende om zich van zijn Boerderijbeslommeringen te ontslaan heeft den ondergeteekenden gelast (indien niet vóór dien dag uit de hand verkocht zijnde) om per Publieke Veiling te Verkoopen

Op Zaterdag, 14 April 1894, TE FRASERBURG.

Zijne beroemde plaats SPRINGFONTEIN gelegen in dit distrikt in uitgestrektheid 9923 morgen.

Deze plaats is gelegen 60 mijlen van Beaufort West, 54 mijlen van Fraserburg, 72 mijlen van Victoria West en Carnarvon; deze positie maakt het zeer geschikt voor eene groote Handelsplek zijnde in het hart der Wilddistrikten en in het midden van voornaam Land Eigenaars.

Er is geen plaats in dit distrikt die haar overtreft wat aangaat de kwaliteit van Veld, het is uitmuntend: als een bewijs laat het dienen dat de tegenwoordige bezitter zijn aanzienlijke rijkdom aldaar verzameld heeft.

Op de plaats staat een goede Woonhuis bevattende zes Kamers, en Buitengebouwen, Wagenhuis, Stal, Kafhuis, een extra Schapen Dipplaat en Kraal, ook zes extra Schaapkralen; er zijn zeven standhoudende Fonteynen, 3 groote Dammen, een bij de opstal en twee in het buiten veld; verder is een goede Woonhuis met 4 kamers en Land voor 1 mud zaad op de aanleg RONDAVEL en op ZON-OP 1 Huis 3 kamers en 1 sterke Fontein met ommuurd land.

De Dam bij de opstal besproeit twee mudden zaad gemakkelijk, ook eene fraaie Tuin en een Boomgaard vol Vruchtboomen.

Termen zullen zeer liberaal zijn, om uit de hand te koopn doet aanzoek bij den ondergeteekende.

CAESAR ECKHARDT, Afslager. Fraserburg, 7 Maart 1894.

GROOTE VERKOOPING VAN PAARDEN EN EZELS, Op Zaterdag, 7 April 1894.

TEN DORPE CALEDON.

DE Heer P. H. FAURE van Smithfield O.V.S. heeft de ondergeteekenden gelast de volgende publiek te verkoopen te weten:

50 Fraaie Groote gedresseerde Ezels van 2 tot 4 jaar oud, 20 fraaie Jonge Paarden, waaronder Egele Kleur Paren, zoals Bruin, Vos, en Blauw, 20 Fraaie Groote Jonge Merries.

Vrienden hier hebben wij nu een goede kans om goed gedresseerde Ezels, fraaie en goede paren paarden en prachtige groote Merries te krijgen. Er wordt altoos hier geklaagd dat de Ezels die opkomen te klein zijn en nu is er de kans om groote Ezels te krijgen. Zou vergeet niet om deze verkoopn bij te woenen.

Een Buurman van den heer FAURE en die thans in ons distrikt is heeft aan de Afslagers verteld dat hij de Ezels en Paarden van den heer FAURE gezien heeft en dat zij waarlijk eerste klas zijn.

Het Vee is alle in goede conditie en kan dadelijk gebruikt worden en de aandacht van koopers wel waardig. Vrienden laat deze kans niet voorbij gaan. De Ezels zijn goed gedresseerd en een kans zoo als deze krijgt gij niet weder.

Alle gedresseerde Ezels. P. H. FAURE. Dempers, Moore & Krige, Afslagers. Caledon, 16 Maart 1894.

EMILE H. VAN NOORDEN ALGEMEEN EN WETS-AGENT, Afslager en Gezworen Taxateur. Zaken Waargenomen in de Magistraatschoven

Agentenschappen met den Meesten Spoed Uitgevoerd. SELEENINGEN in VOORSCHOTTEN BELEGD Kaapstad, No. 72 Loopstraat.

SCHUTBERICHTEN.

ANGEHOUDEN in het schiet te Kaapstad boven den geoorloofden tijd en niet bevoorans gelost.

1. Een zwart Merrie met stipfels op den rug, ongemerkt, omtrent 6 jaren oud, met een bruin veulen ongemerkt omtrent 2 jaar oud.

2. Een licht bruin Merrie, kol voor den kop, lin-er wat achter voet, ongemerkt, met een merrie veulen omtrent 5 maanden oud.

(Get.) D. J. STRAUSS, Schutmeester. Calvinia, 27 Maart 1894.

In het Schut alhier bevindt zich een Paard met blees voor den kop en twee achtervoeten omtrent 3 jaren oud. Indien het Paard niet gelost wordt voor den 7 April aanstaande zal hetzelfde op dien datum uit het schut verkocht worden.

MATTHEUS MENTOR, Schutmeester. Mammre, 29 Maart 1894.

OPGESLOTEN in het Schut boven den geoorloofden tijd: Een rood witrug Oos, gemerkt rechteroor zwaluwstaart, linker-oor snee van achteren, omtrent acht maanden oud; 236 Een zwart witrug Oos, rechter-oor zwaluwstaart, linker-oor stomp, omtrent 7 jaren oud; 336. Een rood witrug Oos, gemerkt rechteroor zwaluwstaart, half maer van achter, linker-oor zwaluwstaart, half maer van voor, omtrent 7 jaren oud; 336. Een zwart Oos, gruis onder voet, gemerkt 5 op linker boot, omtrent 10 jaren oud; 536. Een rood-bont Oos, gemerkt beide ooren wiskelbaas van voor, omtrent 5 jaren oud. Indien niet gelost vóór of op den 20sten dag van April zullen zij publiek worden verkocht te 10 uur v.m. uit het schiet te Drom-Hoek, Dist. Van Rhyas Dorp, Onder Oos-plaatsrivier.

PIETER A. M. VAN ZYL, Schutmeester. JOHANNESBURG, 19 Maart 1894.

ORGELIST BENOODIGD.

APPLICATIES worden gevraagd voor de betrekking van Orgelist voor de Nederduitse Hervormde of Gereformeerde Kerk te Johannesburg.

Salaris van £100 tot £150 per jaar. Applicanten moeten bereid zijn een koor op te richten en te leiden. Applicaties te worden gezonden aan den Ondergeteekende.

J. N. MARTINS, V.D.M. Johannesburg, 19 Maart 1894.

RONDGAANDE ONDERWIJZER BENOODIGD

Te Cornet Spruit, distrikt Rousville O.V.S.

APPLICATIES verzegeld van de bij de wet vereischte getuigschriften en certificaten zullen door den Ondergeteekende ontvangen worden tot 1 Mei e.k.

Salaris £120 per jaar benevens de schoolgelden der leerlingen. De voorkeur zal gegeven worden aan een gehuwd persoon die kost-leerlingen innemen kan. Billijke reiskosten zullen vergoed worden.

B. SWEMMER, Secrs. School Commissie. Zastron, dist. Rousville, O.V.S., 21 Maart 1894.

RONDGAANDE ONDERWIJZER BENOODIGD

Te Krapfontein, wijk Krommelenbos, Distrikt Heilbron O.V.S.

SOLLICITANTEN naar bovengemelde betrekking gelieve hunne applicaties benevens certificaten en getuigschriften van bekwamenheid, goed zedelijk gedrag, alsoo, van lidmaatschap eener Protestantsche Kerk in te zenden aan den ondergeteekende niet later dan 23 April 1894.

Salaris £120 per jaar benevens de schoolgelden der leerlingen. Werkzaamheden te beginnen op 14 Mei 1894. Billijke reiskosten zullen vergoed worden.

JOHS. P. JANSE, Secrs. School Commissie. Paris O.V.S., 24 Maart 1894.

Hoofdonderwijzer en Hulp- onderwijzeres Benooidigd

VOOR DE Onsektarische Publieke School te Ceres.

APPLICATIES zullen door den ondergeteekende worden ingewacht tot 1sten Mei e.k.

Salaris van Hoofdonderwijzer £175 per jaar met £40 voor huisuur en van Hulponderwijzeres £72 per jaar. De Hoofdonderwijzer moet de bevoegdheid hebben de School tot eene eerste-klasse publieke School op te werken. Getuigschriften moeten applicaties verzegelen. Werkzaamheden te beginnen met het derde kwartaal.

G. I. LUYT, Hon. Secretaris.















**DE EQUITABLE  
LEVENSVZERKERING-SOCIETEIT**  
VAN DE  
VEREENIGDE STATEN.  
IS HET  
GROOTSTE EN STERKSTE LEVENSKANTOOR IN DE WERELD.

Hare positie op 31 December 1892 was als volgt:  
Fondsen in handen ... £31,887,511.  
Inkomsten voor het jaar ... 8,465,182.  
SURPLUS over alle LASTEN ... 6,477,045.

De Nieuwe Verzekering gedurende het jaar ingeschreven, bereikte het ontzaglijk cijfer van ... £41,768,816

Wanneer gij uw leven verzekert, is het vooral van belang dat gij op de Twee volgende punten let —  
Eerste: Kies de sterkste Maatschappij, met een financieel oogpunt.  
Tweede: Kies de Polis die u met de beste resultaten belooft zal.

Aan beide punten wordt voldaan door het nemen van een Semi-Tontine Polis betaalbaar na Twintig Jaar, in bovengenoemde Maatschappij.

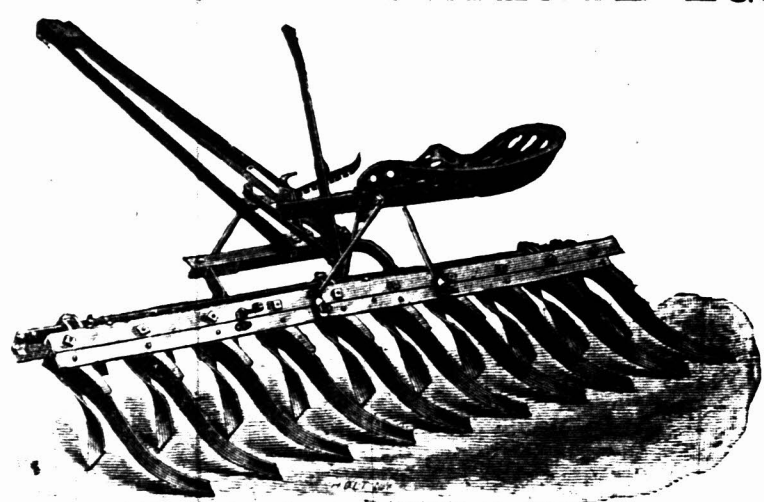
Deze Polis is te betalen met alleen hen die van u afhankelijk zijn, in geval van overlijden, maar verschaffen een ruim inkomen aan LEVENDE POLISHOUDERS na verloop van Twintig jaar.

Als gij van ons wilt schrijven en uw ouderdom op den NAASTEN verandering opgeven, dan zal u een lijst toegezonden worden aantoonende de resultaten die wij thans op deze Polissen uitbetalen.

LINDLEY & WOOD  
Algemeene Bestuurders voor Zuid-Afrika.

Postbus 200, KAAPSTAD.

**EGGEN. EGGEN.**  
DE "ACME" PATENTE EG.



DE "ACME" EG zal Korenlanden behoorlijk vergruizen en gelijkmaken, zoodat zij in een vruchtbaren toestand zijn voor Oogstende Machinerie.

Dezelfde vergoeding levert ook een vermeerde opbrengst. De "ACME" geeft veel betere resultaten dan enig "Zigzag" EG, daar het zijn werk goed doet en den grooten en volmaaktten toestand laat.

De "ACME" is gemaakt uit Staal, en enig gedeelte kan hernieuwd worden tegen geringe kosten.

Voor werk op Brakland en voor het toetakken van Graan en andere zaden is de "ACME" ongevoerd.

Schryf om prijzen en informatie aan de Agenten:

**LLOYDS & COMPANY,**  
26 LANGSTRAAT, KAAPSTAD.

Vervoerders van de laatste soort: Dik Eggen, Grond Rollers, "Broadcast" Zaaiers, en de "Oliver Chisel" Ploegen, enz., enz.

**J. HEPWORTH & ZOON.**  
(BEPERKT.)

41 PLEINSTRAT, KAAPSTAD

JUST ONTVANGEN:

JONGENS Kleedoren, Nieuwe Fatsoenen, een inspectie wel waard de Netste en Sterkste pakken ooit in Kaapstad verkocht, van 3/11 Pakken voor Heeren 28/6, Broeken voor Heeren 8/11.

Bovenstaande Waren zijn direkt van onze Fabriek op speciaal voor den Kaapschen Handel gemaakt tegen de Laagste Prijzen.

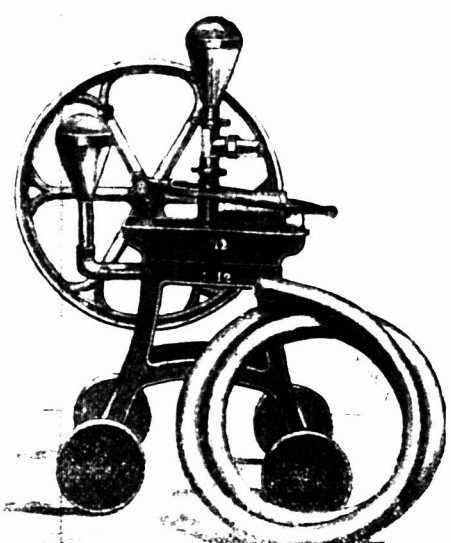
In HEPWORTH'S Bestel-Departement kan worden verkregen een Sterk en Medisch en volmaakt passend Pak tegen 6/6, Broek 18/6.

ZEND OM PATRONEN EN QUOTATIES

HEPWORTH'S, 44 Pleinstraat, KAAPSTAD

**R. M. ROSS & CO.,**

Hebben pas hun seizoen's voorraad specialiteiten voor **WIJN BOEREN** geland. Eerste en meest beangrijk komen hun **BEROEMDE WIJNPOMPEN**



DE GROOTE  
AL EEN LEEGER  
IN 5 MINUTEN  
LEEGPOMPEN

DE KLEINERE  
ZAL EEN LEEGER  
IN 5 MINUTEN  
LEEGPOMPEN.

De Pomp en hebben Bronzen Raketten, staan op wielen, zoodat zij gemakkelijk kunnen verplaatst worden. Zij hebben een grooten vliegwiel die een jongen in staat stelt met hen te werken.

R. M. & Co. kunnen deze pomp en stielstege aanbrengen daar het ongewoon is voor duurzaamheid, eenvoudigheid, bruikbaarheid.

Elastiek Stangen voor bevoegde Pomp.

**DRUIVEN MOLENS, DRUIVEN ZEVEN, DRUIVEN PERSEN**  
Howards Molen, Ransoms Ploegen, Amerikaanse Ploegen, Zweedsche Ploegen Howards en Ransoms, Eggen, Kaf Sijders, Korenmolens Metse-Doppers, enz., enz.

QUIBELLS SCHAPEN-DIP.

HET BESTE IN DE MARKT.

**R. M. ROSS & CO.,**  
STRANDSTRAT KAAPSTAD

**Rozijnen Tentoonstelling.**

KENNISGEVING AAN ROZIJNEN-BOEREN.

EEN ROZIJNEN TENTOONSTELLING ZAL TE

**WORCESTER**

WORDEN GEHOUDEN

OP VRIJDAG, 27 APRIL 1894.

Voor Prijslijst en verdere informatie doe men aanzoek bij den Ondergeteekende.

F. L. LINDENBERG,  
Secretaris, Landbouwenootschap,  
Worcester

**COOPER'S DIP.**

Op de groote Chicago-Tentoonstelling werden 300 Prijzen toegekend aan Schapen gedipt met Cooper's Dip.

COOPER kreeg ook tezamen met twee andere vervaardigers het Bronzen Medalje voor verdienstelijke uitvallen de eenige Prijs verkrijgbaar. Er waren geend dip-proefnemingen, en de Medaljes zijn dus werkelijk van geen prachtige waarde.

Op de Tentoonstelling van de Vereeniging van Schaaiboeren te Melbourne in 1893 kregen Schapen in Cooper's Dip gedipt den besten en hoogsten Prijs, vier trokken zeer hooge prijzen, elf trokken eerste prijzen, negen trokken tweede prijzen, vier derde prijzen en zeven vierde prijzen. Daar deze een der voornaamste Australische Tentoonstellingen is denken wij dat het overtuigende bewijs, levert dat Cooper's Dip het eenige Dip voor Schaaiboeren is.

De uitslag op de kudde is het eenige ware kenmerk van een Schapen-Dip.

Probeer de "Millioen" Parafine Lamp!

**KOCH & DIXIE,**  
BURGSTRAT, KAAPSTAD

BIEDEN TE KOOP AAN

Gealvaniseerde IJzerplaten van 6 tot 10 Voet voor Daken, Bladlood, vorkplaten, Dakgoten, en Aflooppijpen.

VENSTERGLA J. R. STOPSSEL VOOR LEKKENDE DAKEN.

"CARPOLINEUM" het beroemde hout-bewarende vloeistof. Allerbeste Witlood, Lijnzand Olie, Terpentin, en Borstels en Kwasten.

STEEK EN GEWONE HEINING DRAADEN STANDAARDEN.

OOK EEN GROOTE HOEVEELHEID VAN REUZELOLIE.

Stoves, Ledekanten, en Keukengereedschap in groote Verscheidenheid.

ZIJ WIL GEEN  
£1.000  
NEMEN EN DIT IS DE REDEN WAAROM.

Haar Schoonmoeder schreef —  
MARISBURG, 20 Mei, 1892.

Van W. F. LA PEROUX, aan den Weledelen heer J. Jones, Kaapstad.

Waarde heer,  
Ik gevoel mij verplicht u te melden dat voor Rheumatiek of wat men in 't Hollandisch "Zinkings in de Borst" noemt, er geen beter geneesmiddel bekend is dan *Rheumatismo*.

De moeder mijner vrouw heeft gedurende laatste 40 jaren geleden aan een Borst kwaal, wij hebben iedereen dokter beproefd binnen ons bereik, doch te vergeefs. Het was pijnlijk voor g-ronden om haar te zien lijden. 's Nachts sliep zij nooit, tweemaal was zij buiten haar sinnen en liep weg in het veld, terwijl zij haar kind moest verzorgen, vermagd tot een geraas, haar nachten doorbrengende in een leunigstoel in de voorkamer van het huis met haar hoofd somtijds rustende op een kussen. Ik heb menigen nacht met haar opgezeten tot wij ten laatste hoorden van uw BHEUMATIGUUR, en ik haalde haar over om het te beproeven. Zij deed het en vond groot verlichting en zij ging er mee voort waarheen zij ook ging. Zij had het altijd bij zich en door Gods zegen en de hulp van uw Medicijn is zij nu komen genezen; en zij is nu 68 jaar oud; en ik geloof dat zij zoudt u haar £1000 leenden, zij moet zedier het Medicijn in het huis van wijlen zoon.

Indien u mij niet gelooft, kunt u schrijven aan de lieeren Spuiter, want ik geloof dat die haar een dozijn fleschen verkocht hebben, of u kunt haar zelf schrijven.

Haar Adres is Mev. C. J. J. THORPE Fonteinje, Marisburg.

BETROFFENDE: De groote Zuid-Afrikaansche Geneesmiddel voor Jicht, Rheumatiek, Rhoematische Jicht, lendejicht, Hoofdpijn en Arterische pijn, wordt verkocht door, geheel Zuid-Afrika Mauritius, Madeira, Lissabon Londen enz.

**MOSSOP & GARLAND**  
LEERLOOISERS EN LEER-BEWERKERS,  
NO. 3 PLEINSTRAT KAAPSTAD

HEBEN veel genooien te annoncereen dat zij de Gouden Medalje voor KOLONIAAL LEDER op de Kimberley Tentoonstelling hebben gekregen terwijl ze reeds ZES GOUDEN MEDALJES honden, vroeger door het op Koloniale Tentoonstellingen op Land en Shows gewonnen.

**PORTRETTE**  
HEBT gij een Portret waar gij een grooten, groote schilderij van wenscht te laten maken, of waarvan gij kleine kopieën verlangt, schryf dan naar Gribble, onsen Afzomer, Paarl, om zijn prijslijst.

Department van Publieke Werken  
KAAPSTAD, 20 Maart 1894.

**W. DUNCAN & CO.,**  
VERTOONEN NU

EEN PRACHTIGE HOEVEELHEID

Eersteklas Kleedingstoffen, Mantles, Baatjes en Overjassen, Modewaren en Juffrouwen-goederen,

Kousenwaren, en Onderlinnen, Kombaarzen en donzen Beddespreien

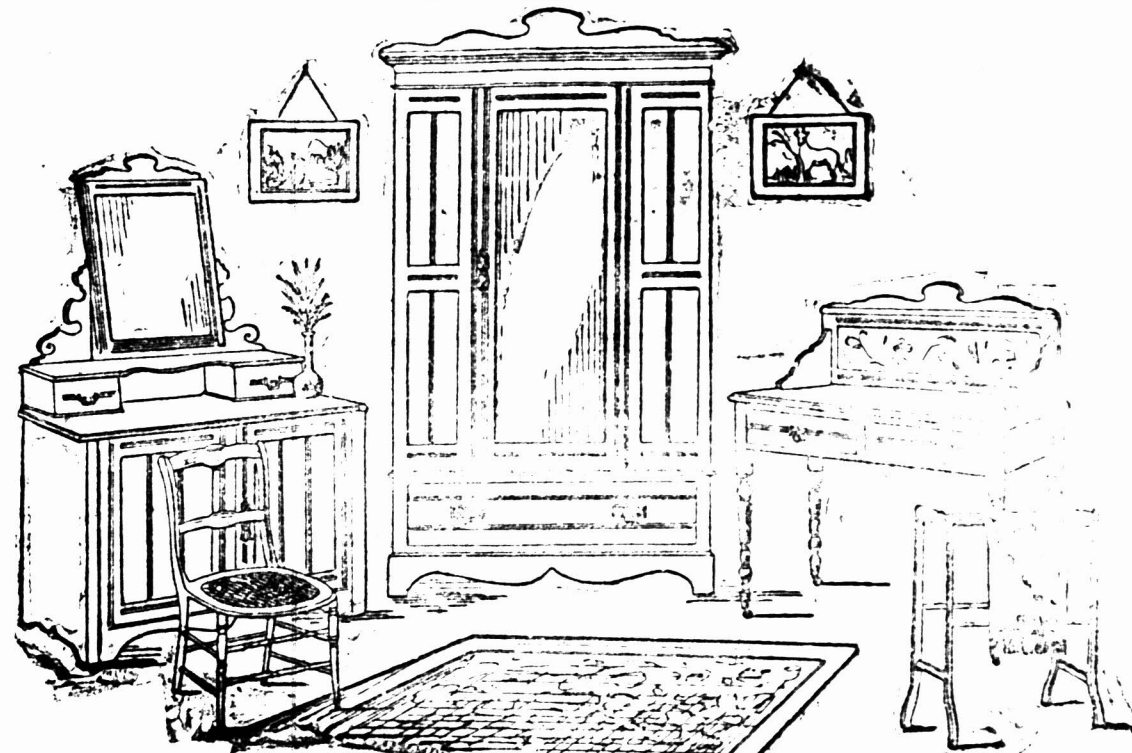
Dr. Jaegers Kleedoren voor het ophanden zijnde winter-seizoen *Adderley en Kortemarkt-Straten,*

**KAAPSTAD.**

**J.S. HOOGENDOORN**  
AANSPREKER ENZ.,

DEGRAFFENISSEN Aangenomen, Doodkisten, Likkooien en Rouwkoos-ten Geleverd in den Kortst mogelijken tijd en tegen den billijken Prijs. Ribbek House Hoek van de Broe- en Kortemarktstraten.

**D. ISAACS & Co.,**  
NIEUWSTE PRODUKTIE  
HET VICTORIA SLAAPKAMER-STEL  
£12 10 0.  
IN KANARIE-HOUT.



Bestaande uit: Kleerenkast, 3 voet 6 duim, met Glazen Deuren en lange lade onder; Wasch-Tafel met meren blad en tegelrug, Combinatie Toilet-Tafel met Juweelen-kisten en Spiegel; twee Stoelen en Kapstok.

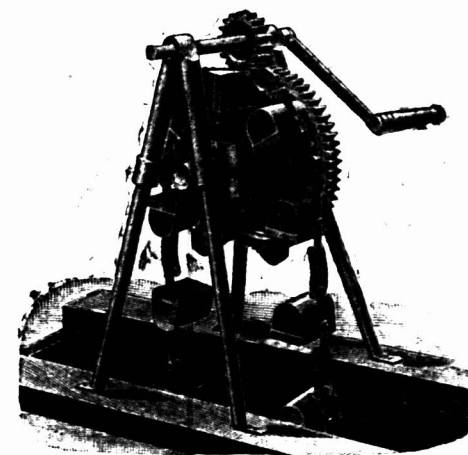
Gemaakt aan onze Stoom Kabinetfabriek, BARRACK- en BOOMSTRATEN.

De Goedkoopste en meest uitgebreide Inrichting voor Kunst- en Algemeen Huis-meubelment in ZUID-AFRIKA.

VERTOONKAMERS: 82, 84, 86, 88, 90, 92,  
LANGEMARKTSTRAT, KAAPSTAD.

**HAND EN PAARDE KRACHT BAKKIES POMPEN.**

Spaart Geld.  
Spaart Arbeid.  
Spaart Water.



Spaart Tijd.  
Spaart den Oest.  
Spaart Vee.

ELKE BOER BEHOORT EN TE HEBBEN

STEEK-DRAAD EN NIEUWE GEDEAAIDE HOINING-DRAAD.

Wij hebben ontvangen een groote hoeveelheid van boven staande alsook onze Patente IJzeren Standaarden

**GEORGE FINDLAY & Co.,**  
15 TOT 18, GRAVE STRAT, KAAPSTAD.



VLOEISTOFF :: GIFTVRIJ

**LITTLE'S**  
POEDER :: VERGIFTIG

VERKRIJGBAAR VAN  
**ALLE WINKELIER-SELLAR BROS,** Kaapstad,

Milton, Watson & Co, Port Elizabeth.

HET BESTE EN GOEDKOOPSTE MEUBELMAGAZIJN IN ZUID-AFRIKA

IS DAT VAN

**A. HARTMAN,**

No. 22 KORTEMARKTSTRAT, KAAPSTAD.

ALLE Soorten van Meubelen, Voor-Eet-en-Slaapkamer-Stellen, Ledekanten, Matrassen met Veenen etc, alles naar de nieuwste smaak van de beste kwaliteit en voor prijzen waar geen ander huis in de Kolonie kan mededingen.

Die een degelijk Meubelstuk wil hebben bezeeke zijn Meubelmagazijn en hij of zij zal bevinden zijn tijd en geld nuttig besteed te hebben.

Alle Meubelen met de uiterste zorg gepakt en met den meesten spoed verzonden.

Onde Meubelen en Matrassen bekleed en vernieuwd in den kortsten mogelijken tijd.

Bezoek  
**A. HARTMAN'S**  
Meubelmagazijnen, No. 22 Kortemarktstraat Kaapstad.

J. HENDERSON WALKER,  
BIRDSTRAT,  
STELLENBOSCH  
Naast de Stellenbosch Distrikt, Bank, Beperk.

Procureur en Notaris-Publiek,  
Wets-, Boedel- en Algemeen-Agent,  
Afslager.

Secretaris van den Afdelingsraad en de Municipaliteit.

Alle rechtelijke werk gedaan met nauwgezetheit en spoed.

Verkoopingen van Vast- en Looged ondernomen.

TELEGRAAF-ADRES: "Legislate" P.O. Box 7.

ZUID-AFRIKAANSE  
Koninklijke Maildienst.

De "Castle Mail" Maatschappij

DE Stoombooten deser Lijn vertrekken van Kaapstad naar Londen om den anderen Woensdag, te 4 uur n.m., via Madeira en Plymouth, te Sint-Helena en Ascension aanleggende op de bepaalde tusschen-tijden.

Apr. 4.—HAWARDEN CASTLE, Kap. Roper.  
16.—NORFOLK CASTLE, Kap. Tarrant.  
Mei 2.—ROBIN CASTLE, Kap. Dwyer.  
16.—DUNOTTAR CASTLE, Kap. Rossiter.  
30.—DRUMMOND CASTLE, Kap. Harcourt.  
Jun 13.—TANTALON CASTLE, (Nieuwe Stoomboot) Kap. —  
27.—HAWARDEN CASTLE, Kap. Roper.

KYRA BOOTEN VOOR ENGLAND, VIA LISAPOLIS

LISMORE CASTLE, Kap. Le Sells, ontrent 31 Maart.

DOUNE CASTLE, Kap. HARRIS, ontrent 16 April.

DUNBAR CASTLE, Kap. WINDEN, ontrent 1 April.

HEMBROOK CASTLE, Kap. WARDEN, ontrent 19 Mei.

GARTH CASTLE, Kap. BRYAN, ontrent 26 Mei.

METHVEN CASTLE, Kap. HENDELL, ontrent 11 Juni.

LISMORE CASTLE, Kap. Le Sells, ontrent 23 Juni.

Voor vrucht of passage vervoeg men niet bij de Agentuur van de CASTLE MAIL BOOT MAATSCHAPPIJ (Beperk).

UNION LINE  
KONINKLIJKE MAILDIENST

UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPIJ (BEPERKT.)

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar Engeland via Madeira, om den anderen Woensdag te 4 uur n.m., als onder aanleggende:

VOOR ENGLAND.

TARTAR, Kap. E. JONES, 11 April.  
SCOT, (Twee Screw) Kap. LARSEN, 20 April.  
MEXICAN, Kap. REYNOLDS, 9 Mei.  
ATHENIAN, Kap. BARRINGTON, 23 Mei.  
SPARTAN, Kap. MARTIN, 30 Juni.  
TARTAR, Kap. E. JONES, 20 Juni.

Een van de Maatschappij's moete Stoombooten zal SOUTHAMPTON vertrekken van Kaapstad naar Engeland via Madeira, om den anderen Woensdag te 4 uur n.m., als onder aanleggende:

RETOURKAARTJES naar ENGLAND gangbaar voor zes maanden, worden uitgereikt tegen een vermindering van 10 procent op des Dubbelien Passageprijs.

RETOURKAARTJES voor HAVENS lang de KUST worden uitgereikt voor de terugreis binnen drie maanden per de Union of de East Maatschappij Stoombooten.

Voor Vracht of Passage doe men aanzoek aan de Kantoren van de Union Stoombootmaatschappij, Adderleystrat.

Gedrukt en Uitgegeven door de Drukkers Maatschappij van de Beeld de Viller & Co. (Beperk) aan Simeon kantoren No. 41 bij de Grootstraat, Kaapstad.